

MODULO DI ISCRIZIONE/APPLICATION FORM
compilare tutte e 2 le pagine/fill all the pages

Il sottoscritto *The undersigned* (cognome nome/surname name)

nato a *born in (place)* _____

Il on *(date)* _____ di nazionalità *citizenship* _____

abitante a *resident in* (indirizzo - *address*) Strada – *Street*

Cap *Post-code* _____ Città *City* _____

Stato *Nation* _____

Tel. n° _____ cell/mobile. n° _____

e-mail: _____

web site: _____

Codice Fiscale _____

Partita IVA/V.A.T. _____

Iscritto all'uff. di collocamento lav. spettacolo il (only for italians)

con la qualifica di (only for italians) _____

Per i corsi di musica d'insieme, indicare il proprio strumento. In caso di complessi costituiti indicare, con precisa successione, cognome, nome e strumento di ciascun componente.

For chamber music specify your instrument. In case of groups specify, in exact order, family name, and instrument of each member.

chiede di essere iscritto al corso di/cours: _____ docente/teacher: _____

- Allego curriculum artistico personale/include C.V.
- Effettivo/Active student
- Uditore/Listener
- Allego fotocopie dei titoli di studio/enclose photocopies of my education certificates
- Allego fotocopia del documento di identità/enclose photocopies of my identity card
- Allego l'elenco dei brani scelti per l'esame di ammissione/enclose the pieces chosen for the entrance examination

Diplomato/a *Diploma awarded at on* _____

il _____

Importo totale del corso dei corsi esclusa la tassa di iscrizione /Total amount of the course or the courses excluding Application fee: Euro:

Ho provveduto ad inviare la prescritta tassa di iscrizione di 100,00 Euro a mezzo bonifico bancario/I have sent the required Application and examination fee (100,00 Euro) by bank transfer

Indicare qui il numero del rapporto bancario o del vaglia postale e la data/Please specify here number of money-order by bank and date of payment:

Firmando qui sotto, la domanda di iscrizione, il sottoscritto si impegna a rispettare senza riserva alcuna, il regolamento della scuola ed in conseguenza, della particolare organizzazione dei corsi nonché degli impegni economici relativamente al corso prescelto, come da indicazione di cui sopra da lui richiesta, della predisposizione dell'insegnamento e a versare integralmente, in ogni caso la tassa annuale di frequenza anche qualora sospenda od interrompa, per qualsivoglia ragione, la frequenza del corso accademico o del corso speciale.

Onsigning this registration form, the undersigned accepts, without reserve, the school's regulations and in particular the course organization and economic engagements relative to the chosen course and its organization and to pay the full annual attendance fee, even should this be interrupted for any reason.

Ai sensi e in conformità dell'art. 13 D.Lgs. 30 giugno 2003, si informa che i dati personali raccolti nella presente informativa saranno trattati nell'ambito della banca dati dell'Accademia di Alta Formazione Artistica e Musicale Lorenzo Perosi - onlus di Biella. Gli interessati inoltre, hanno diritto di esercitare le facoltà riconosciute dagli articoli 7, 8, 9, del citato decreto legislativo richiedendo in forma scritta la cancellazione, l'aggiornamento, o la trasformazione dei dati personali, rivolgendosi al Titolare e Responsabile del trattamento dati personali della onlus Perosi. Il trattamento dei dati di cui garantiamo la massima riservatezza è effettuato al fine di rendere possibile l'attività della onlus.

According to and in conformity with art. 13 of the Legislative Decree 30 of June 2003, please note that personal data gathered in this document will be handled by the Data Bank of the Accademia di Alta Formazione Artistica e Musicale Lorenzo Perosi - onlus of Biella. In addition, those who wish to do so may exercise the rights recognized in articles 7, 8 and 9 of the above cited Legislative Decree, requesting in writing from the Executive of the Accademia Perosi - onlus in charge of personal data the deletion, updating or modification of their personal data. The data, for which we guarantee the maximum privacy, will be used in order to render possible the activity of the onlus.

Data _____ Firma _____

Domanda di iscrizione per / Application for enrolment for

- Ana Chumachenco** (euro 100,00* + 350,00)
- Roberto Ranfaldi** (euro 100,00* + 700,00)
- Pavel Vernikov** (euro 100,00* + 350,00)
- Anna Serova** (euro 100,00* + 700,00)
- Umberto Clerici** (euro 100,00* + 700,00)
- Wen Sinn Yang** (euro 100,00* + 350,00)
- Daniel Grosgurin** (euro 100,00* + 200,00)
- Francesco Siragusa** (euro 100,00* + 700,00)
- Alberto Colla** (euro 100,00* + 400,00)
- Thomas Friedli** (euro 100,00* + 700,00)
- Giorgio Giacomelli** Borsa di studio riservata agli studenti iscritti - pari a Euro 350 (per la produzione di 2 concerti - prove obbligatorie: 4)
- Azio Corghi** (euro 100,00* + 200,00)
- Konstantin Bogino (Pianoforte)** (euro 100,00* + 350,00)
- Konstantin Bogino (Musica da Camera)** (euro 100,00* + 350,00) per i gruppi, il costo del corso è da dividere in base al numero di partecipanti, mentre la tassa di iscrizione è individuale.
- Carlos Arcieri (ass. Gabriele Negri)** (euro 100,00* + 350,00)

* tassa iscrizione

coordinate bancarie per i versamenti: BIVERBANCA - VIA GRAMSCI 16

| | |
|----------------|---|
| ABI | 06090 |
| CAB | 22300 |
| CONTO CORRENTE | 000000103800 |
| CIN ABI | W |
| BBAN | W 06090 22300 000000103800 |
| IBAN | IT27 W 060 9022 3000 0000 0103 800 |
| BIC/SWIFT | CRBIT2B |